Il-Ġurnal Uffiċjali
tal-Unjoni Ewropea

MT
Is-serje L

2026/190

26.1.2026

DEĊIŻJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2026/190

tal-21 ta' Jannar 2026

li temenda l-Annessi tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1582 dwar ċerti miżuri ta' emerġenza relatati mal-infezzjoni bil-virus tal-marda tal-infafet fil-ġilda fl-Italja

(notifikata bid-dokument C(2026) 459)

(Il-verżjoni bil-lingwa Taljana biss hija awtentika)

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Marzu 2016 dwar il-mard trażmissibbli tal-annimali u li jemenda u jħassar ċerti atti fil-qasam tas-saħħa tal-annimali ("Liġi dwar is-Saħħa tal-Annimali") ([1]), u b'mod partikolari l-Artikolu 259(1) tiegħu,

Billi:

(1) L-infezzjoni bil-virus tal-marda tal-infafet fil-ġilda hija marda infettiva li tinġarr minn vetturi u li taffettwa lill-annimali bovini. L-okkorrenza tagħha tista' tħalli impatt gravi fuq il-popolazzjoni tal-annimali kkonċernati u fuq il-profittabbiltà tal-biedja, u tfixkel il-movimenti ta' dawk l-annimali u tal-prodotti tagħhom fl-Unjoni u fl-esportazzjonijiet lejn pajjiżi terzi. Fil-każ ta' tifqigħa ta' infezzjoni bil-virus tal-marda tal-infafet fil-ġilda fl-annimali bovini, hemm riskju serju li dik il-marda tinxtered fi stabbilimenti oħra tal-annimali bovini, b'mod partikolari minħabba l-mod ewlieni ta' trażmissjoni tagħha permezz tal-vetturi.

(2) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/687 ([2]) jissupplimenta r-regoli għall-kontroll tal-mard elenkat imsemmi fl-Artikolu 9(1), il-punti (a), (b) u (c), tar-Regolament (UE) 2016/429, u definit bħala mard tal-kategoriji A, B u C fir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/1882 ([3]). B'mod partikolari, l-Artikoli 21 u 22 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687 jipprevedu l-istabbiliment ta' żona ristretta f'każ ta' tifqigħa ta' marda tal-kategorija A, inkluż l-infezzjoni bil-virus tal-marda tal-infafet fil-ġilda, u ċerti miżuri li għandhom jiġu applikati f'tali żona. Barra minn hekk, l-Artikolu 21(1) ta' dak ir-Regolament Delegat jipprevedi li ż-żona ristretta għandha tkun tinkludi mill-inqas żona ta' protezzjoni, żona ta' sorveljanza, u, jekk ikun meħtieġ, żoni ristretti ulterjuri madwar iż-żoni ta' protezzjoni u ż-żoni ta' sorveljanza jew maġenbhom.

(3) Id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2025/1582 ([4]) tistipula ċerti miżuri ta' emerġenza relatati mat-tifqigħat tal-infezzjoni bil-virus tal-marda tal-infafet fil-ġilda fl-Italja. L-Artikolu 1 tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1582 jipprevedi l-istabbiliment, fl-Italja, ta' żoni ristretti, li jinkludu żoni ta' protezzjoni u żoni ta' sorveljanza, f'konformità mal-Artikolu 21 tar-Regolament Delegat (UE) 2020/687, kif ukoll

([1]) ĠU L 84, 31.3.2016, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/429/oj.

([2]) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/687 tas-17 ta' Diċembru 2019 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-regoli għall-prevenzjoni u l-kontroll ta' ċertu mard elenkat (ĠU L 174, 3.6.2020, p. 64, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2020/687/oj).

([3]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/1882 tat-3 ta' Diċembru 2018 dwar l-applikazzjoni ta' ċerti regoli għall-prevenzjoni u l-kontroll tal-mard għal kategoriji ta' mard elenkat u li jistabbilixxi lista ta' speċijiet u gruppi ta' speċijiet li jippreżentaw riskju konsiderevoli għat-tixrid ta' dak il-mard elenkat (ĠU L 308, 4.12.2018, p. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2018/1882/oj).

([4]) Id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2025/1582 tad-29 ta' Lulju 2025 dwar ċerti miżuri ta' emerġenza relatati mal-infezzjoni bil-virus tal-marda tal-infafet fil-ġilda fl-Italja u li tħassar id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1318 (ĠU L, 2025/1582, 1.8.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2025/1582/oj).

l-istabbiliment ta' żoni tat-tilqim, f'konformità mal-Parti 1 tal-Anness IX tar-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2023/361 ([5]). Barra minn hekk, l-Artikolu 1 tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1582 jipprevedi li dawn iż-żoni ta' protezzjoni u ż-żoni ta' sorveljanza, kif ukoll iż-żoni ta' tilqim, għandhom jinkludu mill-inqas iż-żoni elenkati fl-Annessi I u II tagħha, u l-miżuri li għandhom jiġu applikati f'dawk iż-żoni għandhom jiġu applikati mill-inqas sad-dati stabbiliti f'dawk l-Annessi.

(4) Mill-aħħar emenda tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1582 bid-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2025/2424, ([6]) ma ġiet innotifikata l-ebda tifqigħa addizzjonali tal-infezzjoni bil-virus tal-marda tal-infafet fil-ġilda fi stabbilimenti li jżommu l-annimali bovini fl-Italja.

(5) Barra minn hekk, fit-12 ta' Jannar 2026, l-Italja infurmat lill-Kummissjoni dwar it-tlestija tal-miżuri ta' eradikazzjoni għat-tifqigħat kollha tal-infezzjoni bil-virus tal-marda tal-infafet fil-ġilda fi stabbilimenti li jżommu l-annimali bovini fil-provinċji ta' Nuoro u Oristano, fir-reġjun ta' Sardinja. Konsegwentement, id-durata taż-żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza stabbiliti madwar dawk it-tifqigħat jenħtieġ li tiġi aġġornata u stabbilita fl-Anness I ta' dik id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni.

(6) Id-daqs taż-żoni indikati bħala żoni ta' protezzjoni u żoni ta' sorveljanza fl-Anness I tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1582, kif emendata b'din id-Deċiżjoni, kif ukoll id-durata tal-miżuri li għandhom jiġu applikati fihom, huma bbażati fuq il-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 64(1) tar-Regolament (UE) 2016/429, kif ukoll fuq ir-regoli stabbiliti fir-Regolament Delegat (UE) 2020/687. Il-kriterji applikati għall-għażla tad-daqs taż-żoni ta' protezzjoni u taż-żoni ta' sorveljanza, kif ukoll tad-durata tal-miżuri li għandhom jiġu applikati fihom, ma jqisux biss is-sitwazzjoni epidemjoloġika fir-rigward tal-infezzjoni bil-virus tal-marda tal-infafet fil-ġilda fiż-żoni milquta minn dik il-marda, iżda anke fatturi epidemjoloġiċi oħra, fosthom il-parametri ġeografiċi u r-riskju li l-marda tkompli tinxtered fid-dawl tal-preżenza ta' insetti vetturi. Anke meta ntgħażlet id-durata tal-miżuri previsti f'din id-Deċiżjoni tqiesu l-istandards internazzjonali tal-Kodiċi tas-Saħħa tal-Annimali Terrestri tal-Organizzazzjoni Dinjija għas-Saħħa tal-Annimali ([7]).

(7) L-Artikolu 2 tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1582 jipprojbixxi l-movimenti tal-annimali bovini miż-żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza stabbiliti fl-Anness I ta' dik id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni għal destinazzjonijiet barra mill-perimetru estern ta' dawk iż-żoni fl-Italja jew barra minn dak l-Istat Membru sad-dati elenkati f'dak l-Anness. Fid-dawl taż-żona ristretta li teżisti bħalissa fir-reġjun ta' Sardinja, jenħtieġ li dik il-projbizzjoni tkompli tapplika fiż-żoni ta' protezzjoni u fiż-żoni ta' sorveljanza stabbiliti fid-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1582, kif emendata b'din id-Deċiżjoni.

(8) Iż-żoni ta' tilqim stabbiliti fid-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1582 jibqgħu meħtieġa, u t-tilqim jenħtieġ li jkompli f'konformità mal-pjan uffiċjali tat-tilqim tal-Italja datat l-1 ta' Lulju 2025, li ġie ppreżentat skont l-Artikolu 6(4), il-punt (a), tar-Regolament Delegat (UE) 2023/361.

(9) Għalhekk, jenħtieġ li l-Annessi tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1582 jiġu emendati kif xieraq.

(10) Fid-dawl tas-sitwazzjoni epidemjoloġika fl-Italja, l-emendi li jridu jsiru fid-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1582 b'din id-Deċiżjoni jenħtieġ li japplikaw malajr kemm jista' jkun biex jiġi evitat aktar tixrid tal-marda fl-Italja, lejn Stati Membri oħra, jew lejn pajjiżi terzi u biex jiġi evitat kwalunkwe tfixkil bla bżonn għall-kummerċ fl-Unjoni jew ostakli mhux ġustifikati għall-kummerċ ma' pajjiżi terzi.

([5]) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2023/361 tat-28 ta' Novembru 2022 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-regoli għall-użu ta' ċerti prodotti mediċinali veterinarji għall-finijiet tal-prevenzjoni u l-kontroll ta' ċertu mard elenkat (ĠU L 52, 20.2.2023, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2023/361/oj).

([6]) Id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2025/2424 tal-25 ta' Novembru 2025 li temenda d-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1582 dwar ċerti miżuri ta' emerġenza relatati mal-infezzjoni bil-virus tal-marda tal-infafet fil-ġilda fl-Italja (ĠU L, 2025/2424, 28.11.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2025/2424/oj).

([7]) https://www.woah.org/en/what-we-do/standards/codes-and-manuals/terrestrial-code-online-access/.

(11) Il-miżuri previsti f'din id-Deċiżjoni huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

L-Annessi tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni (UE) 2025/1582 huma sostitwiti bit-test stabbilit fl-Anness ta' din id-Deċiżjoni.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lir-Repubblika Taljana.

Magħmul fi Brussell, il-21 ta' Jannar 2026.

Għall-Kummissjoni
Olivér VÁRHELYI
Membru tal-Kummissjoni

ANNESS

"ANNESS I

Żoni ta' protezzjoni u ta' sorveljanza stabbiliti madwar it-tifqigħat ikkonfermati

Żona amministrattiva u numru ta' referenza tal-ADIS tat-tifqigħa	Żoni stabbiliti bħala żoni ta' protezzjoni u żoni ta' sorveljanza, parti miż-żona ristretta, kif imsemmi fl-Artikolu 1	Data sa meta applikabbli
Reġjun ta' Sardenja IT-LSD-2025-00001 IT-LSD-2025-00019 IT-LSD-2025-00022 IT-LSD-2025-00037 IT-LSD -2025-00078	Protection zone: Those parts of the region of Sardinia, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 40.30429, Long. 9.22154 (2025/1), Lat. 40.3399, Long. 9.167 (2025/19), Lat. 40.28833, Long. 9.157329 (2025/22), Lat., 40.30125, Long. 9.04641 (2025/37), Lat. 40.090098, Long. 8.720283 (2025/78)	26.1.2026
	Surveillance zone: Those parts of the region of Sardinia, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 40.30429, Long. 9.22154 (2025/1), Lat. 40.3399, Long. 9.167 (2025/19), Lat. 40.28833, Long. 9.157329 (2025/22), Lat., 40.30125, Long. 9.04641 (2025/37), Lat. 40.090098, Long. 8.720283 (2025/78)	27.1.2026 – 12.2.2026
	Surveillance zone: Those parts of the region of Sardinia, contained within a circle of a radius of 50 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 40.30429, Long. 9.22154 (2025/1), Lat. 40.3399, Long. 9.167 (2025/19), Lat. 40.28833, Long. 9.157329 (2025/22), Lat., 40.30125, Long. 9.04641 (2025/37), Lat. 40.090098, Long. 8.720283 (2025/78) excluding the areas included in the protection zone.	12.2.2026

ANNESS II

Parti A: Żona tat-tilqim II

It-territorju kollu ta':

— ir-reġjun ta' Sardenja sal-aħħar jum tal-perjodu tal-irkupru, imsemmi fil-Parti 4 tal-Anness IX tar-Regolament Delegat (UE) 2023/361.

Parti B: Żona tat-tilqim I

It-territorju kollu ta':

— ir-reġjun ta' Valle D'Aosta sal-aħħar jum tal-perjodu tal-irkupru, imsemmi fil-Parti 4 tal-Anness IX tar-Regolament Delegat (UE) 2023/361."